



Кафедра беларусістыкі Варшаўскага ўніверсітэта

запрашает на Міжнародную навуковую канферэнцыю

*Мова, літаратура і культура Беларусі ў Польшчы і свеце.
Да 100-годдзя з дня нараджэння Васлія Быкава*

Варшава, 25-26 сакавіка 2024 года

Факультэт прыкладной лінгвістыкі, вул. Добра, 55, Варшава

На канферэнцыі плануюцца пасяджэнні ў 2 секцыях. У межах секцый адбудуцца 15-хвілінныя выступленні.

Першая секцыя. Беларуская мова

Прапанаваная тэматыка:

1. Тэндэнцыі ў сучаснай беларускай мове;
2. Беларуская мова ў Інтэрнэце;
3. Беларуская мова як замежная;
4. Беларуская мова і іншыя славянскія мовы;
5. Мова юрыдычных дакументаў;
6. Мова і тоеснасьць;
7. Мова рэлігійных тэкстаў;
8. Мова СМІ;
9. Мова і культура;
10. Беларуская дыялекталогія;
11. Гісторыя беларускай мовы;
12. Лексікалогія і лексікаграфія.

Другая секцыя. Літаратура і культура Беларусі.

Прапанаваная тэматыка:

1. Тэндэнцыі ў сучаснай беларускай літаратуре;
2. Гісторыя беларускай літаратуры;
3. Беларускі тэатр;
4. Беларуская культура і фальклор;

5. Рэцэпцыя беларускай літаратуры за мяжой;
6. Выкладанне беларускай літаратуры за мяжой;
7. Старыя і новыя пераклады беларускай літаратуры;
8. Сувязі беларускай літаратуры з іншымі літаратурамі;
9. Беларуская эміграцыйная літаратура.

Прымаюцца таксама іншыя даклады, звязаныя з галоўнай тэмай канферэнцыі.
Працоўныя мовы канферэнцыі – беларуская, польская, англійская, руская.
Заяўку на ўдзел у канферэнцыі просім дасылаць да 05.03.2024 на электронны
адрас арганізатора konferencjakb@gmail.com.

Арганізацыйны ўзнос складае 400 злотых (100 еўра) за стацыянарны ўдзел і 300
злотых (70 еўра) за ўдзел онлайн. У прызначэнні грошовага пераводу трэба
укажаць “**konferencja KB + імя і прозвішча ўдзельніка**”.

Узнос уключае ў сябе: ўдзел у канферэнцыі, публікацыю артыкула (залежыць
ад пазітыўных рэцэнзій), пасведчанне аб ўдзеле і перапынкі на каву. Узнос не
пакрывае транспартных выдаткаў і коштаў начлегу (просім самастойна
бранираваць гатэлі, аргкамітэт можа ўказаць назвы найбліжэйшых да месца
правядзення).

Для таго, каб атрымаць фактуру, просім пра аплату з нумара рахунка
арганізацыі, якая высылае на канферэнцыю, а не прыватнага рахунка ўдзельніка
канферэнцыі. У асаблівых выпадках існуе магчымасць памяншэння сумы або
вызвалення ад арганізацыйнай аплаты.

Тэрмін аплаты арганізацыйнага ўзноса – да 10.03.2024 г.

Плануецца друк артыкулаў у рэцэнзаванай манографіі (ніжэй пададзены
правілы падрыхтоўкі артыкулаў). Падрыхтаваныя тэксты просім выслаць да
05.05.2024 г.

Арганізацыйны камітэт:

д.ф.н. Радаслаў Калета, праф. ВУ
к.ф.н. Катахына Дрозд
к.ф.н. Анхела Эспіноса Руіз
к.ф.н. Анна Сівірска
к.ф.н. Вольга Трацяк
mgr Ірына Агеева
mgr Марыля Хаўстовіч
mgr Мар'юш Каліцінскі
mgr Мацвей Квяткоўскі

Патрабаванні да афармлення артыкулаў

- Дасланыя тэксты павінны быць напісаны ў адным з тыповых рэдактараў, пажадана ў апошніх версіях MS Word for Windows. Тэкст павінен быць падрыхтаваны з адключанай функцыяй аўтаматычнага пераносу. Фармат шрыфту: Cambria, памер: 12, інтэрлінія: 1.5.
- Структура артыкула:
 - Аўтар (імя і прозвішча): на мове арыгіналу (для беларускамоўных артыкулаў – таксама лацінкаю (у адпаведнасці з пашпартам).
 - Месца працы: на беларускай, польскай і англійскай мовах.
 - Адрес электроннае пошты (для публікацыі).
 - Код ORCID.
 - Назва артыкулу на мове арыгіналу, англійской, польской, беларуской (калі польская ці беларуская мова – гэта мова арыгіналу, яна падаецца першаю).
 - Тэкст артыкулу.
 - Бібліографія.
 - Рэзюмэ (прыблізна 800 знакаў) і ключавыя слова (5–7) на англійской, польской і беларуской мовах.
 - **У рэцэнзіях** над тэкстам змяшчаем загаловак [імя і прозвішча аўтара рэцэнзаванае працы, назва працы (курсівам), выдавецства, месца, год выдання і колькасць старонак]. Пад тэкстам падаём прозвішча аўтара рэцэнзii (курсівам справа) і адрес электроннае пошты.
 - **У справаздачах** з канферэнцый над тэкстам змяшчаем назvu канферэнцыі, месца і час яе правядзення (дзень, месяц, год). Пад тэкстам падаём прозвішча аўтара справаздачи (курсівам справа) і адрес электроннае пошты.
 - Да артыкула трэба далучыць файл з наступнымі дадзенымі пра аўтара: імя і прозвішча, званне і навуковая ступень, месца працы (універсітэт ці іншая ўстанова, факультэт, кафедра, адрес месца працы), адрес электроннае пошты (пажадана службовы), адрес для карэспандэнцыі, навуковая спецыяльнасць, навуковыя інтарэсы, а таксама спіс усіх артыкулаў аўтара за апошнія 2 гады. Дасылаючы асабістую дадзеную, аўтар пагаджаецца апублікаваць іх як у друкаванай, так і ў электроннай форме.
 - Да артыкула/рэцэнзii належыць далучыць таксама **Дэкларацыю** (спампаваць унізе старонкі), якая павінна быць падпісаная ўласнаручна. Запоўненую і падпісаную Дэкларацыю можна прынесці асабіста на Кафедру беларусістыкі, адправіць па пошце ў рэдакцыю альбо адсканаваць/сфатаграфаваць і скан/фота арыгіналу даслаць па электроннай пошце на adres арганізатару канферэнцыі.
 - Аб'ём артыкула не павінен быць меншы за 0,5 выдавецкага аркуша (20 000 знакаў з прabelамі) і не большы за 1 выдавецкі аркуш (40 000 знакаў з прabelамі). Аб'ём рэцэнзii і справаздачу – да 8000 знакаў.
 - Цытаты да трох радкоў тэксту заключаем ў двукосці (без курсіву), больш доўгія цытаты падаём у асобным абзанцы, выкарыстоўваючы шрыфт памерам 10 пунктаў; апушчаныя фрагменты цытаты павінны быць пазначаныя трывма

кропкамі ў кутніх дужках; аўтарскія каментары падаюцца ў зносках унізе старонкі (шрыфт памерам 10 пунктаў).

- Дапускаецца выкарыстанне ў тэксле вылучэння, г. зн. курсіву і тлустага шрыфту. *Курсівам* падаём назвы навуковых працаў і інш. (у тэксле і зносках), іншамоўныя выразы, а таксама слова і выразы, якія выкарыстоўваюцца як прыклады. **Тлустым** – загалоўкі, тэрміны і фрагменты тэксту, якія патрабуюцца вылучэння.
- У двукосі (без курсіву) бяром (у асноўным тэксле і зносках) назвы часопісаў.
- Пры першым згадванні ўстановаў падаём поўную іх назну разам з абрэвіятурай (у дужках), далей павінна выкарыстоўвацца толькі абрэвіятура.
- Бібліографічныя прыпісы змяшчаем у тэксле.
- Тэксты павінны быць напісаныя ўнармаванаю моваю і падрыхтаваныя ў адпаведнасці з патрабаваннямі, вызначанымі рэдакцыяй. Тэксты, якія не адпавядаюць гэтым патрабаванням, не будуць надрукаваныя.
- Адказнасць за захаванне аўтарскіх і выдавецкіх правоў насе Аўтар.

ПРАВІЛЫ АФАРМЛЕННЯ ПРЫПІСАЎ:

Прыпісы змяшчаем у асноўным тэксле артыкулу наступным чынам:

[прозвішча год выдання: старонкі], напр.: [Александровіч 1971: 15]

[прозвішча год выдання, том: старонкі], напр.: [Карскій 1922, III–3: 123]

ПРАВІЛЫ АФАРМЛЕННЯ БІБЛІЯГРАФII:

Аўтар складае адзін спіс літаратуры (Bibliografia, Бібліяграфія) для ўсяе працы. Парадак бібліяграфічных запісаў павінен быць алфавітны, паводле прозвішча аўтара альбо назваў зборнікаў і інш. Рэдактары зборнікаў і інш. павінны быць пазначаныя скарачэннем на мове публікацыі (Red., Рэд.). Спіс павінен утрымліваць толькі працы, на якія Аўтар спасылаецца альбо цытуе ў тэксле. Не трэба нумараўваць працы; кожная новая пазіцыя павінна пачынацца з новага абзапа.

Кірылічныя бібліяграфічныя пазіцыі павінны быць транслітараваныя ў адпаведнасці з PN-ISO 9:2000. Транслітаруем на сайце: <https://www.ushuaia.pl/transliterate/> (сістэма PN-ISO 9: 2000). Першым падаецца транслітараваны варыянт, а пасля ў квадратных дужках арыгінал.

МАНАГРАФII

Aleksandrovic̄ Scâpan. 1971. Pucâviny rodnaga slova. Minsk: BDU [Александровіч Сцяпан. 1971. Пупявіны роднага слова. Мінск: БДУ].

Encyklopedia kultury polskiej XX wieku. Pojęcia i problemy wiedzy o kulturze. 1991. Red. A. Kłosowska. Wrocław: Wiedza o Kulturze.

Gìstoryâ belaruskaj litaratury XI–XIX stagoddzâū u dvuh tamah. 2007. Red. U. Marhel', V. Čamârckî. Minsk: Belaruskaâ navuka [Гісторыя беларускай літаратуры XI–XIX стагоддзя ў двух татах. 2007. Рэд. У. Мархель, В. Чамярцкі. Мінск: Беларуская навука].

РАЗДЗЕЛ У МАНАГРАФІІ

Kisälëū Genadž. 1994. Kisel' Apanas. U: Belaruskiâ pís'menník: Biâbîliâgrafičny složník u 6 tamah. Minsk: Belaruskaâ èencykłapedyâ [Кісялёў Генадзь. 1994. Кісель Апанас. У: Беларускія пісьменнікі: Біябіліяграфічны слоўнік у 6 татах. Мінск: Беларуская Энцыклапедыя].

Raźny Anna. 2001. Wiechi – od poszukiwań wolności do zniewolenia totalitarnego. Z doświadczeń inteligencji rosyjskiej. W: Inteligencja. Tradycja i nowe czasy. Red. H. Kowalska-Stus Kraków: Wydawnictwo Uniwersytetu Jagiellońskiego.

АРТЫКУЛ У ЧАСОПІСЕ:

Šlûbskî Alâksandr. 1927. Konfiskacyâ PANA TADÈUŠA D.-Marcinkeviča. “Uzvyšša” № 2: 200–201 [Шлюбскі Аляксандэр. 1927. Конфіскацыя ПАНА ТАДЭУША Д.-Марцінкевіча. “Узвышша” № 2: 200–201].

Bruchnalski Wilhelm. 1922. Z “Pamiętników” M. Marksza, witebszczanina. “Lud” t. XXI: 151.

АРХІЎНЫЯ МАТЭРЫЯЛЫ:

Lietuvos valstybės istorijos archyvas, LVIA 1248–2–1497, l. 234–247v (dodatkowo można również podać tytuł dokumentu).

Nacyanal'ny gìstaryčny arhiū Belarusi ū Grodne, NGA RB u Grodne, f. 1, vop. 22, spr. 1121, ark. 401–418v [Нацыянальны гістарычны архіў Беларусі ў Гродне, НГА РБ у Гродне, ф. 1, воп. 22, спр. 1121, арк. 401–418v].

ПУБЛІКАЦЫІ З ІНТЭРНЭТУ:

Genealogia Polaków: Katalog Powstańców Styczniowych [online]
<https://genealogia.okiem.pl/powstanies/index.php?nazwisko=Piekarski> [доступ: 28.09.2019].

ОŚWIADCZENIE

(miejsce, data)

Imię i nazwisko (zapis wg paszportu, lacinką):

Tytuł oraz stopień naukowy:

Miejsce zatrudnienia i stanowisko¹:

Adres pocztowy i internetowy do korespondencji:

¹ Напрыклад: **Ірына Бурдзялëва** (Burdeljova Iryna), кандыдат філалагічных науку, Мінскі Дзяржаўны Лінгвістычны Універсітэт, кафедра беларускай мовы і літаратуры (дацэнт) [doktor nauk filologicznych, Miński Państwowy Uniwersytet Lingwistyczny, Katedra Języka i Literatury Białoruskiej (docent)].

Radosław Kaleta, doktor habilitowany nauk humanistycznych w zakresie językoznawstwa, Uniwersytet Warszawski, Wydział Lingwistyki Stosowanej, Katedra Białorutenistyki (kierownik).

Oświadczenie Autora artykułu naukowego²

Świadomy odpowiedzialności prawnej oświadczam, że praca pt.

mająca ukazać się w publikacji wydawanej przez Katedrę Bialorutenistyki UW, jest oryginalna i nie była wcześniej publikowana (pod tym samym lub innym tytułem ani w Polsce, ani w innym kraju, nie jest również częścią innej publikacji) oraz nie narusza praw autorskich.

Autor/Autorzy udziela/udzielają nieodpłatnej licencji niewyłącznej Wydawnictwu do wydania i rozpowszechniania wyżej wymienionego utworu drukiem w formie publikacji w monografii i w formie publikacji elektronicznej na stronie internetowej Katedry, a także w bazach indeksujących oraz internetowych platformach publikacji naukowych. Autor/autorzy zgadza się/zgadzają się jednocześnie na udostępnianie publikacji na licencji **Creative Commons BY-NC-ND** (<https://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/4.0/deed.pl>).

Autor/Autorzy wyraża/wyrażają zgodę na przetwarzanie przez Wydawnictwo danych osobowych wyłącznie w celach związanych z realizacją uprawnień wynikających z udzielonej licencji.

(własnoręczny podpis)

² *Просім запоўненую (друкам) і **уласнаручна** падпісаную дэкларацыю даслаць на адрес выдавецтва (Katedra Bialorutenistyki UW, PL 02-678 Warszawa, ul. Szturmowa 4). Падпісаную дэкларацыю можна таксама адсканаваць і даслаць на электронную пошту арганізатараў канферэнцыі. Файл трэба назваць наступным чынам: **прозвішча_оświadczenie**. Артыкулы без дэкларацыі не будуць апублікаваныя.